

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA**(1993. július 22.)****a bruttó nemzeti termék piaci árakon történő összeállításának összehangolásáról szóló 89/130/EGK, Euratom tanácsi irányelv 1. cikkének végrehajtása céljából a termelési és importtámogatások meghatározásáról**

(93/475/EGK, Euratom)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Gazdasági Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az Európai Atomenergia-közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a bruttó nemzeti termék piaci áron történő összeállításának összehangolásáról szóló, 1989. február 13-i 89/130/EGK, Euratom tanácsi irányelvre ⁽¹⁾, és különösen annak 1. cikkére,

mivel a 89/130/EGK, Euratom irányelv 1. cikke alapján a bruttó nemzeti termék piaci áron történő (GNPmp) meghatározásának céljából szükséges pontosítani a termelési és importtámogatások azon meghatározását, amelyet az Integrált Nemzeti Számlák Európai Rendszere alkalmazásában használnak;

mivel az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak a 89/130/EGK, Euratom irányelv 6. cikkével létrehozott bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 89/130/EGK, Euratom irányelv 1. cikkének végrehajtása céljából a termelési és importtámogatások meghatározására vonatkozó pontosítást e határozat melléklete tartalmazza.

2. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 1993. július 22-én.

a Bizottság részéről

Henning CHRISTOPHERSEN

alelnök

(¹) HL L 49., 1989.2.21., 26. o.

MELLÉKLET

A 89/130/EGK, Euratom irányelv 1. cikkének végrehajtása céljából a következő pontok hivatottak pontosítani ezen irányelv 2. cikkét az áruk és szolgáltatások kibocsátásának (P 10) értékelése tekintetében.

A következők nem tartoznak a „termelési és importtámogatások” kategóriájába (R 30):

- az államháztartás kifizetései a korábban meghatározott háztartások egyedi csoportjaira vonatkozóan, amelyeket eljárástechnikai okokból piaci termelő egységekben határoztak meg annak érdekében, hogy ezáltal az e háztartások számára gyártott termékek árát csökkenteni lehessen. E kifizetéseket kifejezetten úgy számították ki, hogy ellensúlyozzák az említett háztartások számára nyújtott árleszállításokat,
- azon kifizetések, amelyeket az államháztartás a piaci termelő egységek számára teljesített azon áruk és szolgáltatások teljesen vagy részben történő kifizetése formájában, amelyekkel e piaci termelő egységek közvetlenül és egyénileg háztartásokat látnak el, és amelyekre vonatkozóan a háztartások jogos igényt formálnak.

E kifizetéseket vagy társadalmi juttatásokként (R 64), vagy különféle folyó transzferekként (R 69), vagy közösségi fogyasztásként (P 30) kezelik.
